

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 15 (1897)  
**Heft:** 322

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 17.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnemente:**  
(inkl. Porto)  
Schweiz: jährlich Fr. 6, 2<sup>te</sup> Semester Fr. 3. — Ausland: jährlich Fr. 13, 2<sup>te</sup> Semester Fr. 12.  
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Bliettes in Bern.  
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

**Abonnements:**  
(Port compris)  
Suisse: un an fr. 6, 2<sup>e</sup> semestre fr. 3, Etranger: un an fr. 13, 2<sup>e</sup> semestre fr. 12.  
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandats postaux à l'Administration de la feuille, à Berna. Prix du numéro 10 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Er erscheint in der Regel täglich und wird mit den Abendungen verschickt.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît, dans la règle, tous les jours, et est expédié par les trains du soir.
<b>Insertionspreis:</b> Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Bei grösseren Aufträgen entsprechender Rabatt. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.		<b>Prix des annonces:</b> La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Rabais pour ordres d'une certaine importance. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Bern, et par les Agences de publicité.	

### Inhalt — Sommaire

Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Alkoholmonopol. — Monopole de l'alcool. — Anständliche Banken. — Banques étrangères.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

#### Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.

##### Dichiarazioni di fallimenti.

(L. E. 231 et 232.)  
I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso, sono invitati a insinuare all'ufficio dei fallimenti, entro il termine previsto per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri ecc.), in originale o in copia autentica.  
I debitori del fallito notificheranno i loro debiti entro il termine per le insinuazioni; in caso di omissione, saranno puniti a termine di legge.  
Coloro che posseggono oggetti del fallito a titolo di pegno o per altro titolo, a metteranno a disposizione dell'ufficio dei fallimenti, entro il termine per le insinuazioni, senza pregiudizio dei loro diritti di prelazione. Non facendolo, incorreranno nelle pene previste dalla legge, e, se l'omissione non fosse giustificata, anche nella perdita dei loro diritti di prelazione.  
Alle adunanze dei creditori possono intervenire anche i condebitori e fideiussori del fallito, come pure gli obbligati in via di regresso.

**Ct. del Ticino. Ufficio dei fallimenti di Lugano. (1902)**  
Eredità giacente fu Giuseppe, Anastasio, q<sup>m</sup> Giuseppe, Lugano.  
Data dell'apertura della liquidazione: 23 dicembre 1897.  
Prima adunanza dei creditori: Lunedì, 10 gennaio 1898, alle ore 2 pom., nella sala delle adunanze dell'ufficio di esecuzione e fallimenti in Lugano.  
Termine per le insinuazioni: 11 gennaio 1898.  
I creditori già notificati alla grido stata pubblicata d'ordine del tribunale distrettuale, sono dispensati dal farlo una seconda volta.

##### Kollokationsplan. — Etat de collocation.

(B.-G. 249 u. 250.) (L. P. 249 et 250.)  
Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.  
L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

**Kt. Zürich. Konkursamt Zürich I. (1903)**  
Gemeinschuldner: von Lilienron, Carl, Apotheker, am Weinplatz, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 281 vom 10. November 1897, pag. 1151).  
Anfechtungsfrist: Bis 10. Januar 1898.

**Kt. Bern. Konkursamt Nidau. (1906)**  
Gemeinschuldner: Frieder, Jakob, Weinhandlung, in Madretsch (S. H. A. B. Nr. 291 vom 24. November 1897, pag. 1191).  
Anfechtungsfrist: 10. Januar 1898.

**Kt. St. Gallen. Konkursamt St. Gallen. (1904)**  
Gemeinschuldner: Josturan, Robert; Speisergasse 25, St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 303 vom 8. Dezember 1897, pag. 1241).  
Anfechtungsfrist: Bis 10. Januar 1898.

**Ct. de Vaud. Office des faillites de Lausanne. (1905)**  
Faillie: Leclerc-Maillard, Alphonsine, ci-devant Café des Echoettes, Rue du Jura, Lausanne (F. o. s. du c. du 13 novembre 1897, n° 283, page 1159).  
Délai pour intenter l'action en opposition: 10 janvier 1898.

##### Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation.

(B.-G. 251.) (L. P. 251.)  
Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.  
L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

##### Rectificazione della graduatoria.

(L. E. 251.)  
La graduatoria originale o modificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

**Kt. Luzern. Konkursamt Ruswyl. (1908)**  
Gemeinschuldner: Peter, Xaver, Baumaterialienhandlung, in Wolhusen (S. H. A. B. Nr. 312 vom 22. Dezember 1897, pag. 1277).  
Anfechtungsfrist: Bis 10. Januar 1898.

**Ct. del Ticino. Ufficio dei fallimenti di Blenio in Acquarossa. (1907)**  
Fallito: Polti, Costante, fu Giuseppe, calzolaio, in Olivone (F. u. s. di c. del 25 settembre 1897, n° 243, pag. 995).  
Termine per presentare l'azione d'opposizione: 10 gennaio 1898.

### Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.

(B.-G. 257.) (L. P. 257.)  
**Kt. Zürich. Konkursamt Hottingen in Zürich V. (1890<sup>1</sup>)**

**II. Steigerung.**  
Gemeinschuldner: Hagmann, David, Bauunternehmer, von Stallikon, wohnhaft zum «Säntis» in Zürich V (S. H. A. B. Nr. 312 vom 18. Dezember 1897, pag. 1278).

Datum der Auflegung der Steigerungsbedingungen: Vom 27. Dezember 1897 an.  
Ort, Tag und Stunde der II. Steigerung: Montag, den 31. Januar 1898, von nachmittags 2 Uhr an, im Restaurant zum «Seebacherhof» im Eggbühl-Seebach.  
Bezeichnung der zu versteigernden Liegenschaften:  
Im Eggbühl-Seebach.

- 1) 1 Doppelwohnhaus und 1 gewölbter Keller, unter Nr. 536 für Fr. 106,400 assekuriert; mit
  - 2) 9 Aren 55 m<sup>2</sup> 30 dm<sup>2</sup> Grundfläche und Umgelände, Parzelle 1.
  - 3) 1 Doppelwohnhaus und 1 gewölbter Keller, unter Nr. 537 für Fr. 49,100 assekuriert; mit
  - 4) 3 Aren 19 m<sup>2</sup> 70 dm<sup>2</sup> Grundfläche und Umgelände, Parzelle 2.
  - 5) 1 Doppelwohnhaus mit gewölbtem Keller, unter Nr. 538 für Fr. 95,400 assekuriert; mit
  - 6) 7 Aren 62 m<sup>2</sup> 60 dm<sup>2</sup> Grundfläche und Umgelände, Parzelle 3.
  - 7) 1 Wohnhaus mit gewölbtem Keller, unter Nr. 539 für Fr. 25,400 assekuriert; mit
  - 8) 1 Are 30,5 m<sup>2</sup> Grundfläche und Hofraum, Parzelle 4.
  - 9) 1 Wohnhaus mit gewölbtem Keller, unter Nr. 540 für Fr. 25,000 assekuriert; mit
  - 10) 1 Are 30,5 m<sup>2</sup> Grundfläche und Hofraum, Parzelle 5.
  - 11) 1 Doppelwohnhaus mit gewölbtem Keller, unter Nr. 535 für Fr. 95,500 assekuriert; mit
  - 12) 5 Aren 6,3 m<sup>2</sup> Grundfläche und Umgelände, Parzelle 6.
  - 13) 1 Doppelwohnhaus mit gewölbtem Keller, unter Nr. 541 als «unvollendet» für Fr. 45,700 assekuriert.
  - 14) 1 Doppelwohnhaus mit gewölbtem Keller, unter Nr. 542 als «unvollendet» für Fr. 46,600 assekuriert; mit
  - 15) 3 Aren 90 m<sup>2</sup> 50 dm<sup>2</sup> Grundfläche der Gebäude sub Ziffer 13 u. 14 und Umgelände, Parzelle 7.
  - 16) 1 Doppelwohnhaus mit gewölbtem Keller, unter Nr. 534 als «unvollendet» für Fr. 40,500 assekuriert.
  - 17) 12 Aren 89,6 m<sup>2</sup> Grundfläche und Hofraum, Parzelle 8.
  - 18) 42 Aren 31,6 m<sup>2</sup> Bauplätze, Parzelle 9.
- Das Meistangebot der I. Steigerung beträgt Fr. 380,000.  
Den Kaufliebhabern wird angezeigt, dass die vorbeschriebenen Liegenschaften zuerst einzeln auf die Steigerung kommen und eventuell auch einzeln verkauft werden.

**Kt. Basel-Stadt. Konkursamt Basel. (1909)**  
Gemeinschuldner: Wiedmann-Greiner, Johann, Inhaber der Firma «J. F. Wiedmann», Cigarrenhandlung, Basel (S. H. A. B. Nr. 297 vom 1. Dezember 1897, pag. 1206).  
Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Montag, den 3. Januar 1898, nachmittags 1<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr, im Ganthaus, Steinentborstrasse 7, Basel.  
Versteigerungsgegenstand: 1 Lebensversicherungspolice.

### Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.

Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation de concordat.  
(B.-G. 804.) (L. P. 804.)  
Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung abbringen.  
Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

**Kt. Aargau. Bezirksgericht Zofingen. (1911)**  
Gemeinschuldner: Guggenheim, Samuel, Tuch- und Ellenwarenhandlung, Zofingen (S. H. A. B. Nr. 60 vom 3. März 1897, pag. 243).  
Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Mittwoch, den 12. Januar 1898, vormittags 10 Uhr, im Gerichtssaal, in Zofingen.

### Betreibung und Konkurs. — Poursuite pour dettes et faillites.

#### Verschiedene Bekanntmachungen. — Avis divers.

**Ct. de Vaud. District de La Vallée. (1910)**  
Les créanciers admis dans la liquidation concordataire des biens de Audemars, Louis, d'Éugène, du Chenil, fabricant d'horlogerie, au Crêt-Meylan, Brassus, sont avisés que le tableau de distribution des deniers de la masse est déposé au greffe du tribunal de La Vallée, au Sentier, où les intéressés peuvent en prendre connaissance jusqu'au 10 janvier prochain.  
Sentier, le 30 décembre 1897.

Pour la commission de liquidation:  
Ad. Pignet, greffier.

## Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

## I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

## Bern — Berne — Berna

## Bureau Aarwangen.

1897. 28. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Grossbacher & Co** in Langenthal, mit Zweigniederlassung in Vivis (S. H. A. B. Nr. 233 vom 4. November 1893, pag. 948, und Nr. 239 vom 15. November 1893, pag. 973) erteilt Einzelprokura an Bendicht Ramser, von Schnottwyl, wohnhaft in Langenthal.

## Bureau Bern.

28. Dezember. Die Firma **A. Blum, Successor von Blum-Javal et fils** in Bern (S. H. A. B. Nr. 106 vom 2. Mai 1892, pag. 424) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma **Lang & Schneider**.

Paul Lang, von Genf, und Leon Scheider, von Strassburg, beide in Bern, haben unter der Firma **Lang & Schneider** in Bern eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche auf 1. Januar 1898 ihren Anfang nimmt. Natur des Geschäftes: Marchand-Tailleur. Geschäftslokal: Bärenplatz 2, Bern. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma **A. Blum, Successor von Blum-Javal & fils**.

## Bureau Burgdorf.

30. Dezember. Die Firma **G. Keller-Kuert, Apotheke**, in Burgdorf (S. H. A. B. Nr. 279 vom 6. Oktober 1896, pag. 1147) ist wegen Verkaufs des Geschäftes erloschen.

30. Dezember. Die **Oberraargauisch-emmenthalische Bäckergenossenschaft** mit Sitz in Burgdorf (S. H. A. B. Nr. 152 vom 8. Juli 1891, pag. 617; Nr. 203 vom 20. September 1892, pag. 815, und Nr. 22 vom 24. Januar 1896, pag. 87) hat in ihren Generalversammlungen vom 4. Juli und 22. August 1897 ihren Vorstand neu bestellt und in denselben gewählt: Als Präsident: Theophil Moser, von Koppigen, Bäcker, in Sumiswald; als Vicepräsident: Ernst Niklaus, von Zauggenried, Bäcker, in Burgdorf; als erster Sekretär: Rudolf Baumann, von Grindelwald, Lehrer, in Sumiswald; als zweiter Sekretär: Fritz Hofer, von Lauperswyl, Bäcker, in Grünenmatt; als erster Kassier: Ernst Bichsel, von Hasle, Bäcker, in Goldbach; als zweiter Kassier: Rudolf Brönnimann, von Zimmerwald, Bäcker, in Lützelflüh; als Beisitzer: Jakob Frauchiger, von Eriswyl, Bäcker, in Burgdorf, und Christian Gfeller, von Lützelflüh, im Dürrgraben.

## Bureau de Courtelary.

27 décembre. Le chef de la maison **Arnold Girardin**, à St-Imier, est Justin-Arnold Girardin, du Bémont, fabricant d'horlogerie, à St-Imier. Genre de commerce: Fabrication d'horlogerie. Bureau: St-Imier.

29 décembre. Le chef de la maison **A. Dubach**, à St-Imier, est Alfred Dubach, de Niederstocken, à St-Imier. Genre de commerce: Commerce de fromages, vins et bière. Bureau: St-Imier, Rue du Stand.

## Bureau Fraubrunnen.

30. Dezember. Die Firma **Joh. Kästli Baumstr.**, in Münchenbuchsee (S. H. A. B. Nr. 38 vom 21. Februar 1891, pag. 152) erteilt Prokura an Oskar Kästli, Sohn des Firmeninhabers, von und wohnhaft in Münchenbuchsee.

## Bureau Interlaken.

29. Dezember. Die **Genossenschaft Ersparniskasse des Amtsbezirks Interlaken** in Interlaken (S. H. A. B. Nr. 7 vom 17. Januar 1888, pag. 51) hat am Platze der verstorbenen Gottlieb Mühleman, Amtsrichter, Joh. Michel, Bäcker, Jak. Ritschard, Reg.-Statthalter, und Heinrich Schärz, Gerichtspräsident, sowie am Platze des als Vorsteher ernannten Reg.-Statthalters Mühleman unterm 23. Mai 1892, 5. Juni 1893, 2. Juni 1894 und 17. Juli 1897 ihren Verwaltungsrat ergänzt wie folgt: 1) Vorsteher: Reg.-Statthalter Mühleman, von Bönigen, in Interlaken; 2) Mitglieder: Joh. Imboden-Michel, von und zu Untersen; Albert Gysi, Wagnermeister, von und daselbst, und Johann Lauener, von Lauterbrunnen, Gemeindepräsident, in Interlaken.

## Bureau Nidzu.

24. Dezember. Die Firma **G. Teutsch, Spengler**, in Madretsch (S. H. A. B. vom 26. Februar 1883), ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen und wird von Amteswegen gestrichen.

30. Dezember. Die **Aktiengesellschaft** unter der Firma **Uhrenfabrik Seeland** mit Sitz in Madretsch (S. H. A. B. Nr. 133 vom 14. Mai 1897, pag. 545 und die dort angegebenen), hat am Platze des ausgetretenen kaufmännischen Direktors Eduard Haas als Prokurist (Büreauchef) angestellt August Armand Rösselet, Jules Arnolds, von Twann, in Biel, welcher per Prokura gemeinsam mit dem Direktor Golay oder einem die Unterschrift führenden Verwaltungsratsmitglieder für die Direktion zeichnen wird.

## Bureau Schlosswyl (Bezirk Konolfingen).

30. Dezember. Die **Käserienossenschaft Steinen** mit Sitz in Steinen, Gemeinde Bowyl (S. H. A. B. Nr. 15 vom 28. April 1888, pag. 424) hat am 2. Oktober 1897 am Platze des Joh. Ulr. Haldimann zu Immenärgerten als Vorstandsmitglied gewählt Fritz Rettenmund am Schlossberg zu Steinen. Die übrigen Vorstandsmitglieder wurden bestätigt.

## Schwyz — Schwyz — Svitto

1897. 28. Dezember. Inhaber der Firma **E. Märchy-Bürgi** in Goldau, Gde. Arth, ist Frau Elisa Märchy-Bürgi, von Arth, wohnhaft in Goldau. Natur des Geschäftes: Eisenhandlung.

28. Dezember. Die Firma **Rohner & Co** in Buttikon-Schübelbach (S. H. A. B. Nr. 130 vom 11. Mai 1897, pag. 533) ist infolge Auflösung erloschen und damit auch die von ihr an Johs. Schneider erteilte Prokura dahingefallen.

28. Dezember. Inhaber der Firma **Johannes Rohner** in Buttikon-Schübelbach ist Johannes Rohner, von Rebstein, wohnhaft in Rebstein und Buttikon. Natur des Geschäftes: Schiffstickerei. Die Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Firma **Rohner & Co** in Buttikon übernommen.

28. Dezember. Die Firma **Blumer & Zwicky** in Schindellegi (S. H. A. B. Nr. 40 vom 20. Februar 1892, pag. 158) löst sich mit 31. Dezember 1897 auf. Aktiven und Passiven gehen über auf die Firma **J. C. Zwicky** in Schindellegi.

28. Dezember. Inhaber der Firma **J. C. Zwicky** in Schindellegi, Gde. Feusisberg, ist Johann Kaspar Zwicky, von Mollis, wohnhaft in Schindellegi. Natur des Geschäftes: Mechanische Weberei und Sägemühle.

28. Dezember. Unter der Firma **Scaler & Cie.** besteht; mit dem Sitz in Goldau, Gemeinde Arth, seit dem 1. September 1897 eine Kollektivgesellschaft. Teilhaber sind: Camillo Scaler, Arthur Scaler und Theobald Lateltin, alle drei aus Gressoney (Piemont), erstere zwei wohnhaft in Goldau, letzterer in Gressoney. Natur des Geschäftes: Import und Handel mit italienischen Produkten. Weinhandlung.

29. Dezember. Unter der Firma **Tschümperlin & Blättler, Walzmühle Schwyz**, hat sich, mit dem Sitze in Schwyz, eine Kollektivgesellschaft gebildet, welche mit dem 1. Januar 1898 beginnt. Inhaber der Firma sind Meinrad Tschümperlin, von und in Schwyz und Alois Blättler, von Hergiswyl (Nidwalden), wohnhaft in Schwyz. Natur des Geschäftes: Mais- und Getreidemühle.

## Solothurn — Soleure — Soletta

## Bureau Kriegstetten.

1897. 29. Dezember. Die Firma **P. Portmann** in Aeschi (S. H. A. B. Nr. 156 vom 29. Oktober 1890, pag. 767) ist wegen Ablebens des Inhabers erloschen.

Inhaberin der Firma **Wittwe P. Portmann** in Aeschi ist Rosa Portmann, geb. Stampfli, Witwe des Peter Portmann sel., von und in Aeschi. Natur des Geschäftes: Seide-, Tuch- und Spizereihandlung.

## Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1897. 27. Dezember. Die Firma **W. Braunschweig** in Basel (S. H. A. B. Nr. 258 vom 9. Dezember 1892, pag. 1045) ist infolge Todes der Inhaberin erloschen.

27. Dezember. Inhaber der Firma **Fernand Kahn** in Basel ist Ferdinand Kahn-Braunschweig, von Kolmar (Elsass), wohnhaft in Basel. Natur des Geschäftes: Gasthof- und Restaurantbetrieb. Geschäftslokal: Schützenmattstrasse 2 (Hôtel Braunschweig).

28. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Tschientschy & Vest** in Basel (S. H. A. B. Nr. 223 vom 21. November 1891, pag. 903), hat sich aufgelöst und tritt in Liquidation. Diese wird unter der Firma **Tschientschy & Vest in liq** in Basel besorgt durch den Gesellschafter Carl Ferdinand Tschientschy von und in Basel.

28. Dezember. Inhaber der Firma **Arnold Vest** in Basel ist Arnold Vest, von und in Basel. Natur des Geschäftes: Tuch- und Massgeschäft. Geschäftslokal: Kaufhausgasse 7.

28. Dezember. In der Firma **Floretspinnerei Angenstein in liq** in Basel (S. H. A. B. Nr. 17 vom 20. Januar 1897, pag. 65) ist die Unterschrift des früheren Direktors Karl Herzog erloschen.

28. Dezember. Der **Maler Fachverein** in Basel (S. H. A. B. Nr. 347 vom 29. Dezember 1896, pag. 347) hat auf den Eintrag ins Handelsregister verzichtet und wird daher gestrichen.

## Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

1897. 30. Dezember. Die bisherige Kollektivgesellschaft **Konrad Peter & Comp.** in Liestal (S. H. A. B. Nr. 233 vom 4. November 1893, pag. 947) hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven gehen über an die Kommanditgesellschaft **Konrad Peter & Comp.**

Konrad Peter, von Bertschikon (Zürich), und Emil Ott, von Winterthur, beide wohnhaft in Liestal, haben unter der Firma **Konrad Peter & Comp.** in Liestal eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 15. November 1897 begonnen hat und Aktiven und Passiven der aufgelösten Kollektivgesellschaft übernimmt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Konrad Peter, Kommanditär Emil Ott mit einem Betrage von fünftausend Franken: Natur des Geschäftes: Mechanische Werkstätte und Maschinenhandlung.

## Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1897. 29. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **F. & R. Murbach** in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 304 vom 6. November 1896, pag. 1250) hat sich infolge Austrittes des Gesellschafters Rob. Murbach aufgelöst, und es ist die genannte Firma erloschen. Das Geschäft derselben geht mit Aktiven und Passiven auf den Gesellschafter Franz Murbach, Zeug- und Waffenschmied, über.

29. Dezember. Inhaber der Firma **F. Murbach, Zeug- & Waffenschmied** in Schaffhausen ist Franz Murbach, Zeug- und Waffenschmied, von und in Schaffhausen. Natur des Geschäftes: Werkzeugfabrikation und Handel. Geschäftslokal: Neustadt, Haus «zum Reh». Die neue Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma **F. & R. Murbach**.

## Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

1897. 28. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **F. Saurer's Söhne** in Arbon (S. H. A. B. Nr. 266 vom 20. Dezember 1892, pag. 1081) ist infolge Todes des Gesellschafters Emil Saurer erloschen.

Inhaber der Firma **Adolph Saurer** in Arbon, welche Aktiven und Passiven der erloschenen Firma **F. Saurer's Söhne** übernimmt, ist Adolph Saurer-Hauser, von und wohnhaft in Arbon. Die Firma **Adolph Saurer** erteilt Kollektivprokura je zu zweien an C. A. Buss, W. Stellmacher und C. Riklin, sämtliche wohnhaft in Arbon. Maschinenfabrik und Eisengiesserei.

29. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Früh & Looser** in Bischofszell (S. H. A. B. Nr. 16 vom 14. Februar 1890, pag. 78) hat sich aufgelöst; die Firma ist mit 31. Dezember 1897 erloschen.

Inhaber der Firma **W. Früh** in Bischofszell, welche Aktiven und Passiven der erstern übernimmt, ist Walther Früh, von Mogelsberg, wohnhaft in Bischofszell. Wein-, Oel- und Spirituosenhandlung. Bahnhofstrasse.

## Waadt — Vaud — Vand

## Bureau de Cossonay.

1897. 30. décembre. La société de fromagerie de **Pompaples**, association ayant son siège à Pompaples (F. o. s. du c. du 24 avril 1889, pag. 392), a dans son assemblée générale du 21 août 1897 procédé au renouvellement de son comité, lequel est actuellement composé comme suit: Henri Favay-Raymond, Charles Bonzon, Ulysse Bonzon, Louis Bonzon-Picot et Henri Bonzon-Gleyre, tous à Pompaples. Président: Henri Favay; secrétaire: Henri Bonzon-Gleyre.

## Bureau de Lausanne.

28 décembre. La société en nom collectif **Hoirs Sig<sup>d</sup> Marcel**, à Lausanne, est dissoute à partir du 31 décembre 1897 et les procurations conférées à Marc Morel-Marcel, Maurice Günther, Emile Caruchod et Charles-Auguste Stouky, cessent dès cette date de déployer leurs effets (F. o. s. des 23 février 1883, 6 juillet 1884 et 31 décembre 1891).

Marc Morel-Marcel, de Vevey, Maurice Günther, de Francfort s. M., et Charles-Auguste Stouky, de Begnins, les trois domiciliés à Lausanne, ont constitué, sous la raison sociale **Morel-Marcel, Günther & Co** une société en nom collectif, qui a son siège à Lausanne et dont les opérations commencent le 1<sup>er</sup> janvier 1898. Cette maison reprend l'actif et le passif de l'ancienne maison «Hoirs Sig<sup>d</sup> Marcel», avec suite de toutes les affaires. Genre d'affaires: banque, change et gérance de rentiers. Bureaux: 13, Place St-François.

28 décembre. La société en nom collectif **Ruffieux et Ruchonnet**, à Lausanne (F. o. s. du c. des 28 décembre 1891, 5 janvier 1893 et 7 février 1895), est dissoute à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1898 ensuite de retraite de l'associé Emile Ruffieux; cette raison sociale est en conséquence radiée. La procuration conférée à Henri Rouge cesse de produire ses effets.

L'associé Robert Ruchonnet, de St-Saphorin (Lavaux), domicilié à Lausanne, a repris sous la raison **Robert Ruchonnet**, à Lausanne, la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la maison «Ruffieux & Ruchonnet». Genre d'affaires: opérations relatives aux voyages, transports, régies, représentations diverses et change. Représentant autorisé pour le canton de Vaud de l'agence d'émigration «Rommel & Co», à Bâle. Bureaux: 12, Place St-François. La nouvelle maison confère procuration à Henri Rouge, de Lutry et Villette, domicilié à Lausanne.

29 décembre. La société en nom collectif **Ch. Petit-Regamey & Co**, à Crissier (F. o. s. du c. du 24 avril 1893), est dissoute dès le 14 novembre 1897 ensuite de retraite de l'associée Henriette Rouffy, née Petit. L'autre associé Charles Petit-Regamey, de Crissier, domicilié à Lausanne, a repris sous la raison **Ch. Petit-Regamey**, à Lausanne, la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la maison «Ch. Petit-Regamey & Co». Genre d'industrie: Exploitation de carrières de molasse, à Crissier. Bureau: 8, Rue St-Laurent, à Lausanne.

29 décembre. La raison **Emile Rieben**, épicerie, à La Sallaz sur Lausanne (F. o. s. du c. du 26 février 1894), est radiée ensuite de remise de commerce.

29 décembre. La raison **Jenny Waibel**, boucherie, à Lausanne (F. o. s. du c. du 4 juillet 1893), est radiée ensuite de remise de commerce.

#### Bureau d'Orbe.

29 décembre. La maison **E. Mattley**, à Orbe (F. o. s. du c. du 7 mars 1883) transfère son siège à Ballaigues. Son genre d'affaires actuel est: Bazar suisse.

#### Bureau de Vevey.

24 décembre. La raison **P. Seiler**, à Rouvenaz (Montreux) (F. o. s. du c. du 28 octobre 1892, n° 231, page 930), est radiée d'office ensuite de la faillite du titulaire prononcée le 20 décembre 1897.

28 décembre. La raison **Klausfelder frères**, à Vevey, société en nom collectif (F. o. s. du c. du 29 décembre 1892, n° 274, page 1112), a établi une succursale à Clarens, maison Rouge. Elle modifie à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1898 le titre de son journal qui deviendra, dès cette date «Feuille d'Avis de Vevey, et Journal du District». La succursale de Clarens est représentée par les deux associés Rodolphe-Albert et Jean Burkhard-Klausfelder, seuls autorisés à signer.

29 décembre. La raison **P. Kues-Mamin**, à Montreux (F. o. s. du c. du 13 mars 1896, n° 72, page 295) est radiée d'office ensuite de la faillite du titulaire prononcée le 7 décembre 1897.

#### Bureau d'Yverdon.

30 décembre. La raison **Jules Gallandat-Maillard**, à Yvonand (F. o. s. du c. du 24 février 1897, page 215), est éteinte ensuite de la renonciation du titulaire.

#### Nenenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

##### Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1897. 27 décembre. La maison «Rasmussen, Webb & Co», à Londres, société en nom collectif composée de Dorge-Andreas Rasmussen, de Danemark, et Harry-Edward Webb, de Londres, les deux domiciliés à Londres, où la maison a son siège principal, a créé le 1<sup>er</sup> octobre 1897 une succursale à La Chaux-de-Fonds sous la raison **Rasmussen, Webb & Co** et a donné procuration pour les affaires de cette succursale à Ernest Gorgerat, de Boudry, domicilié à La Chaux-de-Fonds. Genre de commerce: Outils et fournitures d'horlogerie en gros, commission, exportation. Bureaux: 45, Rue de la Serre.

##### Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers).

28 décembre. La raison de commerce **Ls F<sup>e</sup> Landry**, aux Verrières (F. o. s. du c. du 30 mai 1883, II<sup>e</sup> partie, n° 79, page 635) est radiée ensuite de la remise du commerce à son fils Frédéric-Alfred Landry, qui reprend l'actif et le passif.

Le chef de la maison **F. A. Landry**, aux Verrières-suissees, est Frédéric-Alfred Landry, fils de Louis-Frédéric, des Verrières-suissees, y domicilié. Cette maison reprend la suite de la maison «Ls F<sup>e</sup> Landry», ainsi que l'actif et le passif. Genre de commerce: Vins et fromages. Bureaux: Quartier de Meudon.

28 décembre. Sous la dénomination de **Société de Construction de la Fromagerie de la montagne Nord-Est de Travers**, il a été formé une société anonyme dont les statuts ont été reçus en date du 25 novembre 1897 par Alphonse Blanc, notaire à Travers. Le siège de la société est à Travers et sa durée est illimitée. Le but est la construction d'un bâtiment à louer à la fromagerie de cette montagne. Le capital est de cinq mille deux cents francs (fr. 5200) divisé en 40 actions de fr. 130 chacune; elles sont nominatives. Les publications de la société auront lieu dans le «Courrier du Val-de-Travers» ou à défaut dans une autre feuille publique. La société est représentée vis-à-vis des tiers par le comité de direction, composé d'un président, d'un vice-président et d'un secrétaire-caissier qui engage la société par leur signature apposée collectivement ou individuellement. Le président est Ulysse Monnet, le vice-président Ulrich Urfer, domiciliés à Rothel rière Travers, et le secrétaire-caissier Alfred Zwahlen, domicilié au Crêt Pelaton rière Travers.

#### Genève — Genève — Ginevra

1897. 27 décembre. Suivant statuts en date du 24 décembre 1897 et sous la dénomination de **Société suisse des Poseurs de parquets**, il a été constitué une société qui a son siège à Genève. Elle a pour but de réunir tous ses membres dans un esprit de confraternité et de prévoyance pour se soutenir mutuellement. Ne peuvent être admis dans la société que les citoyens suisses. Le candidat devra adresser sa demande par écrit au comité et être présenté par deux sociétaires, et remplir les autres conditions prescrites par les statuts. La finance d'entrée est fixée à fr. 5. La cotisation mensuelle sera fixée selon les besoins de la société, mais ne devra

pas dépasser un franc. Tout sociétaire ayant atteint l'âge de 55 ans, et ayant fait partie de la société pendant cinq ans, peut être exempté des cotisations. On sort de la société par démission envoyée par écrit ou par exclusion régulièrement prononcée. Les convocations aux assemblées se font par cartes. La société est dirigée par un comité de cinq membres, nommés pour un an. Le président, le secrétaire et le trésorier signent collectivement tous engagements de la société. Il n'est rien prévu par les statuts en ce qui concerne la responsabilité personnelle des sociétaires à l'égard des engagements de la société. En cas de dissolution de la société son actif net sera remis au conseil administratif de la ville de Genève pendant un an. Si après cet intervalle il ne s'est pas créé une société poursuivant le même but, cet actif devra être versé à une caisse de bienfaisance. Le président est Auguste Köpfer; le secrétaire est Henri Contesse, et le trésorier est Jules Chappuis, tous à Genève.

27 décembre. La société en nom collectif **J. Bousser et Co**, représentation commerciale, à Genève (F. o. s. du c. du 26 janvier 1888, n° 11, page 83), est déclarée dissoute depuis le 31 décembre 1893. La liquidation, opérée par les deux associés étant terminée, cette société est radiée.

28 décembre. Les suivants: Louis-John Perrier, et Jean-Jacques Saulnier, tous deux de Genève et y domiciliés, ont constitué à Genève, sous la raison sociale **Perrier et Saulnier** une société en nom collectif qui commencera le 1<sup>er</sup> janvier 1898. Genre d'affaires: Entreprises de bâtiments. Bureau: 1, Rue Voitaire.

28 décembre. La raison **Em. Berger**, à Genève (F. o. s. du c. du 13 juin 1893, n° 138, page 588, et du 26 juin 1896, n° 177, page 737), est radiée ensuite de l'association ci-après contractée.

Les suivants: Louis-Samuel-Emile Berger, d'origine vaudoise, domicilié à Drize, et Eugène-François Gay, de Genève, domicilié à Plainpalais (ce dernier jusqu'ici fondé de procuration de la maison radiée), ont constitué aux Acacias (commune de Carouge), sous la raison sociale **Berger et Gay**, une société en nom collectif qui commencera le 1<sup>er</sup> janvier 1898, et qui reprend la suite des affaires de la maison «Em. Berger». Genre d'affaires: Représentation commerciale, entrepôt de consignations. Bureau et locaux: Route des Acacias.

29 décembre. Ensuite du décès du titulaire, et en vertu de jugement en date du 10 décembre 1897, le tribunal de 1<sup>re</sup> instance de Genève a ordonné la liquidation par l'office des faillites, de la maison **Joseph Boimond**, tenancier de bazar, à Genève (F. o. s. du c. du 12 août 1895, n° 205, page 860), dont la succession a été répudiée. Cette maison est en conséquence radiée d'office.

29 décembre. Le chef de la maison **M. Bomann**, à Genève, commencée le 18 novembre 1897, est Marie Munier, actuellement femme autorisée de Adolphe Bomann (ci-devant veuve Dunoyer), d'origine française, domiciliée à Genève. Genre d'affaires: Commerce de parfumerie et cheveux. Locaux: 15, Place du Molard.

30 décembre. Aux termes de l'extrait de procès-verbal qui en a été dressé et signé de tous les membres présents, l'association dite: **Comité Central de l'Exposition Nationale suisse à Genève en 1896**, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 10 novembre 1893, n° 236, page 960; du 11 avril 1894, n° 90, page 363, et du 6 janvier 1896, n° 3, page 11), a, dans sa séance du 17 décembre courant, prononcé la dissolution de cette association, laquelle ne subsistera plus que pour sa liquidation. Dans la même assemblée, il a été désigné comme liquidateurs, avec les pouvoirs les plus étendus, les sieurs Théodore Turretini; Chs. Ls. Cartier; Paul Pictet, ces trois premiers déjà inscrits comme membres de la direction, auxquels il est adjoint Mr. A. M. Cherbuliez, arbitre de commerce, tous à Genève, lesquels engageront la liquidation par la signature de deux d'entre eux.

30 décembre. La maison **Jean Pittet**, inscrite pour une boulangerie, à Genève (F. o. s. du c. du 22 septembre 1883, n° 120, page 916), et actuellement épicerie, au Prieuré (Petit-Sacconnex), se fait radier en vertu de l'art. 13, dernier alinéa, du règlement du registre du commerce.

Edg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

## Marken. — Marques.

### Eintragungen. — Enregistrements.

N° 9757. — 30 décembre 1897, 8 h. a.

*Bruhl frères*, négociants,

Paris (France).



**Montres et tous articles d'horlogerie, quincaillerie, tissus de toutes sortes, couleurs d'aniline et produits chimiques.**

N° 9758. — 30 décembre 1897, 8 h. a.

*Bruhl frères*, négociants,

Paris (France).



**Montres et tous articles d'horlogerie, quincaillerie, tissus de toutes sortes, couleurs d'aniline et produits chimiques.**

N° 9759. — 30 décembre 1897, 8 h. a.

Bruhl frères, négociants,  
Paris (France).



**Montres et tous articles d'horlogerie, quincaillerie, tissus de toutes sortes, couleurs d'aniline et produits chimiques.**

N° 9760. — 30 décembre 1897, 8 h. a.

Bruhl frères, négociants,  
Paris (France).



**Montres et tous articles d'horlogerie, quincaillerie, tissus de toutes sortes, couleurs d'aniline et produits chimiques.**

Insertionspreis:  
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.,  
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

**Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.**

Prix d'insertion:  
30 cts. la petite ligne,  
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

**Einladung**

zur  
ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre  
der

**Baumaterialienfabrik Zug**

auf Samstag, den 15. Januar 1898, vormittags 10 Uhr,  
im Hotel „Hirschen“ in Zug.

**Traktanden:**

- 1) Rechnungsablage für das Jahr 1897.
- 2) Bericht der Rechnungsrevisoren — Kontrollstelle.
- 3) Genehmigung der Rechnung und Entlastung des Verwaltungsrates.
- 4) Beschlussfassung über eine Reorganisation oder die Liquidation der Gesellschaft; eventuelle Abänderung der Statuten.
- 5) Wahlen.

Vom 7. Januar 1898 an werden die Schlussrechnung und die Bilanz, sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren zur Einsicht der Aktionäre im Bureau der Fabrik aufliegen. Die Stimmkarten können ebendasselbst bis und mit Freitag vormittag, den 14. Januar, während den üblichen Geschäftsstunden bezogen werden, gegen genügenden schriftlichen Ausweis mit Nummernverzeichnis.

Am Tage der Generalversammlung selbst werden keine Stimmkarten mehr verabfolgt.

Zug, den 30. Dezember 1897.

(1097<sup>a</sup>)

**Der Verwaltungsrat.**

**Société anonyme de l'Hôtel Byron.**

**Assemblée générale constitutive.**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale constitutive pour le samedi, 8 janvier 1898, à 3 heures après-midi, chez MM. Chs. Masson & Co, 2, Place St-François, Lausanne.

**Ordre du jour:**

- Constatations prévues par le code des obligations.
- Adoption des statuts.
- Nomination du conseil d'administration. (O 1604 B)
- Nomination des contrôleurs.
- Fixation de la valeur des jetons de présence des administrateurs et contrôleurs.
- Ratification des apports (art. 34 et 35 des statuts).

Lausanne, le 24 décembre 1897.

(1076<sup>a</sup>)

**Le comité d'initiative.**

**Schweizerische Seethalbahn.**

**Coupons-Zahlung.**

Wir bringen hiemit zur Kenntnis, dass vom 1. Januar 1898 an der  
**Coupon Nr. 7**  
unserer 3 $\frac{1}{2}$ %igen Obligationen I. Hypothek, sowie der  
**Coupon Nr. 5**  
unserer 4%igen Obligationen II. Hypothek bei den nachstehend bezeichneten  
Zahlstellen spesenfrei eingelöst wird:

- Schuppisser, Vogel & Comp. in Zürich;
- Aargauische Bank in Aarau; (O 678 Lz)
- Hypothekar- & Leihkasse in Lenzburg;
- Luzerner Kantonalbank in Luzern;
- Falck & Comp. in Luzern;
- Hauptkasse der Schweiz. Seethalbahn in Hochdorf.

Hochdorf, den 23. Dezember 1897.

(1086<sup>a</sup>)

**Die Direktion.**

**Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle**

**Verschiedenes. — Divers.**

**Alkoholmonopol.** Vom 1. Januar 1898 an wird der von der Alkoholverwaltung gelieferte absolut denaturierte Spirit (Brennsprit) zum Preis von 48 Fr. per 100 kg Nettogewicht oder Fr. 39.12 per Hektoliter abgegeben. Der Preis des zur relativen Denaturierung bestimmten Spirits wird nach Messgabe der Kosten der absoluten Denaturierung durch die Alkoholverwaltung bestimmt.

**Monopole de l'alcool.** A partir du 1<sup>er</sup> janvier 1898, la régie fédérale des alcools livrera l'alcool absolument dénaturé (alcool à brûler) au prix de 48 francs par 100 kg poids net, ou fr. 39.12 par hectolitre. Le prix de vente des alcools destinés à la dénaturation relative est fixé par la régie en déduction des frais de dénaturation absolue.

**Ausländische Banken. — Banques étrangères.**

Deutsche Reichsbank.			
15. Dezember.	23. Dezember.	15. Dezember.	23. Dezember.
Mark.	Mark.	Mark.	Mark.
Metallbestand . 888,942,000	888,343,000	Notencirculation 1,079,721,000	1,131,974,000
Wechselportefeuille 628,148,000	662,819,000	Kurzf. Schulden 492,961,000	454,206,000
Oesterreichisch-Ungarische Bank.			
15. Dezember.	23. Dezember.	15. Dezember.	23. Dezember.
Oesterr. fl.	Oesterr. fl.	Oesterr. fl.	Oesterr. fl.
Metallbestand . 492,410,751	488,092,066	Notencirculation 665,558,800	670,291,710
Wechsel:			
auf das Ausland 22,986,360	19,886,381	Kurzfall. Schulden 30,770,383	28,973,478
auf das Inland 164,194,264	174,865,980		
Niederländische Bank.			
18. Dezember.	24. Dezember.	18. Dezember.	24. Dezember.
fl.	fl.	fl.	fl.
Metallbestand . 113,278,144	113,391,369	Notenzirkulation 204,655,655	204,912,100
Wechselportefeuille 69,926,527	70,128,088	Conti-Correnti 7,548,955	7,762,998

**Société Genevoise de Chemins de fer à voie étroite, à Genève.**

Nous rappelons aux porteurs d'obligations de l'Emprunt 4% 1891 que ces titres ont été dénoncés au remboursement pour le 31 décembre 1897 et qu'ils cesseront de porter intérêt à partir de cette date. (H X)

Le remboursement du capital et le payement des coupons se fera sans frais:

à **Genève** à la **Caisse de la société**,  
à **Bâle** chez **MM. Merian & Bröderlin, banquiers.**

Genève, le 28 décembre 1897.

(1095)

**Le conseil d'administration.**

**Aktiengesellschaft Elektrizitätswerk a. d. Sihl.**

Der am 31. Dezember 1897 fällige Coupon Nr. 1 unseres Anleiheens II. Ranges kann von heute an spesenfrei eingelöst werden an unserer Kasse, sowie bei den Banken Leu & Co in Zürich und Leihkasse Widensweil.

Widensweil, den 31. Dezember 1897.

(1194)

**Die Direktion.**

**Compagnie du chemin de fer Bulle-Romont.**

Messieurs les porteurs d'obligations sont avisés que le paiement des coupons échéant le 1<sup>er</sup> janvier 1898 sera effectué dès le 2 janvier prochain, contre remise des coupons: (H 815 B)

- A Bulle à la Caisse de la compagnie;
- A Bâle à la Banque commerciale;
- A Fribourg à la Banque cantonale;
- A Lausanne chez MM. Chs Masson et Co.

Les obligations nos 97, 455, 739, 1307, 1329, 1466, 1584, 1617, 1867, 2060, 2073 et 2227, sorties au tirage au sort de septembre 1897, seront remboursées de même dès le 2 janvier prochain, dans les caisses indiquées ci-dessus, contre remise des titres.

Bulle, le 23 décembre 1897.

Chemin de fer Bulle-Romont,

(1096)

L'administrateur délégué à la direction:

**F. Feigel.**

Billing **Stempel!** Schnell

**M. Hörning & Schuhmann**  
Stempelfabrik und Gravier-Anstalt  
**Winterthur.** (1089<sup>18</sup>)  
Wiederverkäufer stets gesucht. Katalog franko u. gratis.



**Kurz, Reiter & Co,**  
Bankgeschäft,  
**Basel.** (942)

Vermittlung von Kapitalanlagen. Gewissenhafte Informationen über Anlagewerte. Ausführung von Börsenordres. Reports. Einlösung von Coupons und rückzahlbaren Obligationen. Conto-Corrent-Verkehr. (H 6281 Q)

**Association.**

Ein gut eingeführtes Engros-Geschäft der Centralschweiz, mit ausgedehnter Kundschaft, sucht behufs Ablösung eines bisherigen Kommanditars einen (OF 4169)

**aktiven Teilhaber**

mit Fr. 80,000 Kapitaleinlage. Nachweisbar hohe Rendite. Offerten unter Chiffre **OF 4169** an **Orell Füssli**, Annoncen, Zürich. (1092<sup>a</sup>)

Offizieller Diskontosatz schweizerischer Emissionbanken 4 | 1 | 0  
Taux d'escompte officiel de Banques d'émission suisses 4 | 1 | 0